

# PNUD-KIBAI

[BULLETIN HEBDOMADAIRE DU PNUD BURKINA FASO]

## SOMMAIRE

<i>Éditorial</i>	1
<i>Focus</i>	1
<i>Ce que nous faisons</i>	2
<i>Le saviez-vous ?</i>	2
<i>Bonnes pratiques</i>	3
<i>Astuces</i>	3
<i>Portrait</i>	4
<i>Agenda et annonces</i>	5
<i>Détente</i>	5

### Le chiffre de la semaine :

# 0

Le nombre d'armes de destructions massives (ADM) trouvées en Irak alors que le Conseil de sécurité des Nations Unies a mis fin la semaine dernière au travail de ses inspecteurs qui n'ont trouvé aucune ADM, depuis l'invasion du pays en 2003.



Burkina Faso

## EDITORIAL : Renforcement des mécanismes de coordination et de suivi de la mise en oeuvre de l'UNDAF



Le 29 juin 2007 s'est déroulé au CEDO (Centre d'Enseignement à Distance de Ouagadougou) un atelier du Système des Nations Unies sur le renforcement des mécanismes de coordination et de suivi de la mise en oeuvre de l'UNDAF.

Dirigée par le président du sous-comité Programme (SCP), cette mini-retraite a regroupé les membres du SCP, de l'Unité d'Appui à la Coordination et les membres des différents groupes thématiques.

45 personnes ont participé à l'atelier qui faisait suite à la revue 2006 de l'UNDAF tenue le 8 mai 2007 et au cours de laquelle des recommandations avaient été formulées par le gouvernement, les partenaires et les agences du SNU.

Examiner le plan d'action des recommandations de la revue annuelle ainsi que les plans

d'action des groupes thématiques, identifier les mécanismes de suivi des programmes conjoints et actualiser le plan d'action du suivi-évaluation de l'UNDAF étaient à l'ordre du jour de cette rencontre.

A la lumière des recommandations formulées pendant la revue de l'UNDAF, et rapidement rappelées en début de session, les groupes thématiques avaient relu leur plan d'action et/ou leur plan de travail 2007 en utilisant un canevas commun et en ont fait une présentation.

Les discussions ont permis de dégager les points à renforcer pour harmoniser la compréhension et la présentation du canevas commun, améliorer l'échange des informations et la visibilité



des activités menées y compris sous forme de cartographie. L'occasion était opportune de

partager des préoccupations sur les difficultés rencontrées dans l'élaboration du rapport annuel du Coordonnateur Résident, de présenter le format de ce rapport et d'insister sur les contributions attendues.

Deux modules importants de l'atelier portaient sur le suivi-évaluation des programmes conjoints d'une part - et sur ce point les agences sont invitées à intégrer les éléments nouveaux du canevas présenté - et sur le suivi de la mise en oeuvre de l'UNDAF 2006-2010, d'autre part, qui sera facilité par l'utilisation de certains outils et méthodes de travail.

Enfin, une restructuration des groupes thématiques a été discutée et entérinée en vue d'une meilleure efficacité. Le groupe informel nutrition est désormais intégré que groupe thématique Sécurité Alimentaire et Nutrition tandis que la partie Gestion des ressources naturelles sera rattachée au Groupe thématique Emploi et activités génératrices de revenus.

**La Rédaction**

## FOCUS : 500 experts réunis à Marseille pour une réponse au VIH/Sida

Organisée par l'International AIDES Impact Board, l'Inserm et l'IFR SHESS-AM (Institut Fédératif de Recherches Sciences Humaines Economiques & Sociales d'Aix-Marseille), la 8<sup>ème</sup> Conférence internationale sur l'impact du sida s'est déroulée du 1<sup>er</sup> au 4 juillet à Marseille. Consacrée aux conséquences biologiques et psycho-

sociales du VIH/Sida, cette conférence a réuni quelque 500 experts dont une délégation du Programme d'Appui au monde associatif et Communautaire (PAMAC). Une des principales questions a concerné l'accès aux médicaments de deuxième ligne, récents et sophistiqués, plus particulièrement pour les patients des pays pauvres.

L'objectif principal de AIDS Impact 2007 a porté sur la création d'un réseau entre les aspects biologiques, psychologiques et sociaux du VIH en offrant une plateforme dans laquelle les chercheurs, les praticiens et les autres utilisateurs peuvent s'engager dans un dialogue et une discussion en réponse au Sida.

**JPT**

## CE QUE NOUS FAISONS : FORMATION EN TECHNIQUES DE TRANSFORMATIONS DES SACHETS PLASTIQUES

Le phénomène dévastateur des sachets plastiques dans les villes et campagnes au Burkina Faso, n'est pas passé inaperçu à l'Association pour la Promotion des Femmes Handicapées (A.P.F.H), dont la bravoure de la présidente, Mme BATIGA Dorothee en fait échos. Bénéficiant du fond commun des célèbres joueurs ZINEDINE Zidane et RONALDINO, de l'appui technique et financier du Programme des Nations Unies pour le Développement (PNUD), cette association, à travers le projet « **Lutte contre la pauvreté chez les femmes handicapées, à travers la promotion de l'insertion sociale et de l'éducation environnementale** » a, à son actif, une variété d'activités de formation pour un renforcement du capital humain de ses membres, qui, très souvent, n'ont pas connu la route de l'école à cause de leur handicap physique et/ ou moral, mais aussi des préjugés socio-culturels. C'est pourquoi, cette association qui remue ciel et terre pour l'insertion sociale de ses membres, a organisé à son siège, à OUAGADOUGOU, une session de formation en techniques de transformation des sachets plastiques.



Les femmes au travail

Cette formation s'est déroulée du 21 au 26 juin 2007 sous la direction de Mme ZONGO Maïmouna/YAMEOGO, présidente de l'Association Femme Environnement & Assainissement (FENA) de Koudougou. Pour ne pas être sous le joug d'expiation du célèbre vers d'Horace « Naturam expelles furca, tamen usque recurret » (Chasser la nature avec une fourche, elle vous reviendra toujours en galop), les participantes se sont données pour objectif de vulgariser la causalité asphyxiante des sachets plastiques à notre environnement quotidien.

Commutativement, ces participantes ont compris que les sachets plastiques relevaient d'un traitement avec délicatesse, pour leur

donner une valeur ajoutée. En effet, après la collecte des sachets plastiques de tous genres et de toutes couleurs, suivait leur lessivage dans de grandes bassines avec des produits désinfectants. Ensuite, les participantes les séchaient puis les cisaient. Selon l'objet utilitaire qu'elles désiraient fabriquer, elles se servaient des crochets adaptés, des paires de ciseaux, etc. pour la confection d'objets utilitaires (portes clés, sacs, trousseaux, chapeaux, fourreaux, tableaux, cordons, etc.). En outre, il se crée donc de la valeur ajoutée et par ricochet une lutte contre la pauvreté chez les femmes handicapées. Une boutique pour la vente éventuelle de produits sera mise à la disposition du grand public dans les semaines à venir.

### Apollinaire NOMBRE



Quelques produits en plastiques

## LE SAVIEZ-VOUS ? : SPECIAL LAIT

**Lait.** Sécrété par les glandes mammaires des femelles de plus de 2 000 espèces de mammifères (de la souris à la baleine en passant par la femme).

**Production mondiale de lait (en millions de t, 2005, ).** 630,1 dont vache 530,7 ; bufflonne (bufflesse) 77,1 ; chèvre 12,4 ; brebis 8,6, autres 1,3.

**Lait de vache. Production** (frais, entier, en millions de t, 2005, est.): Monde 530,7. UE 142,1 (All. 27,7, France 23,8, G.-B. 14,6, Pologne 11,9), Amér. du Nord et centre 103,9, Asie 82,5, Amér. du Sud 47,8, Océanie 24,8.

**Rendement moyen de l'ensemble des vaches laitières. Selon les pays** (en kg/vache/an, 2004) : 2 192 dont UE à 25, 5 874. France 5 930, Roumanie 3 592, Russie 3 037, Ukraine 3 202. Amér. du Nord et centrale 4 814 dont USA 8 599, Canada 7 584. Océanie 4 149 dont Australie 4 973, Nlle-Zél. 3 763. Asie 1 403 dont Japon 7 068, Chine 2 892, Inde 972. Amér. du Sud 1 346. Afrique 461.

**Le lait le plus cher au monde :** le lait de souris, 15 000 €. Utilisé pour la

recherche médicale ou la production de médicaments. Pour obtenir 1 l, 4 000 traites sont nécessaires (30 min de traite à l'aide d'une pipette pour 0,25 cm<sup>3</sup>).

La FAO a confirmé début juin ce qui paraissait encore inimaginable voici un an : "Les prix des produits laitiers atteignent actuellement des niveaux historiques", en hausse de 46 % depuis novembre 2006. Ce qui se traduit déjà sur les marchés locaux en Afrique : au Sénégal, le sac de 25 kg de lait en poudre se vend entre 60 000 et 65 000 Fcfa (près de 100 €), soit une fois et demie le prix du troisième trimestre 2006.

Pourtant, depuis douze ans, la production mondiale de lait n'avait cessé d'augmenter, de plus de 20 %. Les principaux producteurs étaient, outre l'Union européenne, l'Inde et la Chine, l'Océanie, le Brésil et l'Argentine, et les États-Unis. Mais ces derniers mois, production et exportations ont baissé, et les prix augmentent.

Les analystes, dont la FAO, convergent sur les causes de cette évolution. D'abord, la sécheresse en Australie, puis la taxe à l'exportation de 2000 \$ US

par tonne décidée par l'Argentine, la suspension des exportations indiennes pour satisfaire son marché interne, et enfin la diminution des subventions à la production et à l'exportation du lait des pays européens. **Une vache laitière africaine produit, par an, environ 13 fois moins que sa collègue européenne**, 16 fois moins qu'au Canada et 19 fois moins qu'une vache états-unienne, où l'élevage est fortement mécanisé, explique l'ONG belge SOS Faim, se basant notamment sur une étude du GRET (Paris)<sup>2</sup>.

**Du lait sain : une source indispensable dans la lutte contre la famine :** un manque de lait peut nuire au physique et à l'intelligence. 40 millions d'enfants dans le monde ne reçoivent pas assez de vitamine A que l'on trouve surtout dans le lait, la viande et les oeufs. 70% de ces enfants meurent ainsi à cause de maladies théoriquement inoffensives comme la rougeole, la diarrhée ou la pneumonie; chaque année 35.000 d'entre eux deviennent aveugles.

Le lait de vache est de loin le lait le plus produit et le plus consommé au monde mais il n'est pas le seul. Ainsi en Afrique, on produit également du lait de chèvre, de brebis mais aussi d'ânesse, de jument et de chamelle. Si la production de lait de vache en Afrique représente moins de 5 % de la production mondiale, en ce qui concerne les petits ruminants (chèvres et brebis), l'Afrique produit 20 % de la production mondiale.

## BONNES PRATIQUES : LE STRESS AU TRAVAIL : CINQ ASTUCES POUR DECOMPRESSER

Hiérarchiser les problèmes, dédramatiser, apprendre à se relaxer... Voici quelques conseils pour mieux résister au stress.

Le stress résulte de l'interaction entre une personne et sa situation de travail. Il peut être traité de façon organisationnelle, on s'attache alors à sa cause (voire l'article conseil [Réguler le stress de son équipe](#)), et de façon personnelle, pour limiter l'emprise du stress sur soi, à court terme. Les méthodes de gestion individuelle du stress supposent que les émotions et le comportement humain sont influençables par l'information et la prise de conscience. Selon l'INRS (Institut National de Recherche et de Sécurité), si une personne modifie son évaluation d'une situation jugée stressante et relativise son incapacité à y faire face, ses réactions biologiques s'en trouveront atténuées. Elles sont donc une aide précieuse lorsque le stress est déjà présent.

### 1. Identifier la source du stress.

Le stress peut avoir une origine relationnelle ou organisationnelle. Si le plus souvent les victimes du stress se plaignent d'une charge de travail trop lourde, il peut être en fait la conséquence d'un manque de communication ou de reconnaissance de son travail. Il faudra donc effectuer un travail sur soi-même pour arriver à cerner l'origine du mal afin d'y remédier efficacement.

### 2. Hiérarchiser les priorités

Le sentiment de stress peut provenir d'une mauvaise organisation de son temps. Hiérarchiser, déléguer et programmer permet d'atténuer le stress face à une situation d'urgence. Lorsque plusieurs problèmes se présentent, il ne faut pas chercher à tout résoudre en même temps, cela ne fait que renforcer la sensation d'être débordé. Sans les mettre de côté ou les oublier, organiser les tâches par ordre de priorité et par degré d'importance permet d'être plus efficace et donc de limiter son stress.

### 3. Éviter les raisons catastrophiques

Ce qui compte, ce n'est pas l'événement mais l'idée qu'on s'en fait. Il faut savoir prendre du recul. Le docteur Légeron explique que "d'un point de vue comportemental, le stress provoque généralement le combat ou la fuite, c'est ce qu'a montré Henri Laborit dans ses expériences avec menées sur des rats dans le film "Mon Oncle d'Amérique" d'Alain Resnais. Pourtant, on peut aussi exprimer sa colère sans attaquer, en parlant calmement, sans brutalité." On évite ainsi les décharges d'émotions violentes, génératrice de stress. En établissant un contrôle volontaire des effets du stress sur soi, on peut élever son seuil de tolérance individuel. Quoi qu'il en soit, garder confiance en soi et en ses capacités, aborder les choses logiquement et calmement est le meilleur moyen de dénouer des situations complexes sans se mettre dans des états d'anxiété intense.

### 4. Pratiquer les techniques de relaxation

Elles peuvent être diverses : respiration contrôlée, yoga, méditation, sophrologie... Ces techniques visent à soulager les angoisses et les maladies psychosomatiques. On peut, par exemple, prendre l'habitude de faire un exercice de respiration abdominale pendant 5 à 10 minutes tous les jours. A un niveau plus avancé, des cours de méditation ou de sophrologie peuvent aider à extérioriser les tensions nerveuses. Plus simple mais très efficace chez certaines personnes, écouter quinze minutes d'une musique relaxante lors de la coupure de midi ou en rentrant chez soi après sa journée de travail. Il suffit alors de s'asseoir et ne rien faire d'autre qu'apprécier le morceau de musique.

### 5. Adopter une bonne hygiène de vie

Au jour le jour, on peut se prémunir contre le stress en adoptant une bonne hygiène de vie : faire du sport, bien manger, dormir suffisamment... De bonnes habitudes, qui, sur le long terme, renforceront vos défenses face au stress. Il est évidemment déconseillé de fumer ou de boire excessivement. Enfin, et c'est peut-être le plus important, le docteur Légeron conseille de cultiver les émotions positives en vivant de bons moments, en riant et en s'entourant socialement. Avoir des activités extérieures permet de partager son investissement émotionnel et donc de contrebalancer l'importance des événements générateurs de stress. Une remise en équilibre des enjeux toutes bénéfiques.

**Dr Fofana + Source internet**

## ASTUCES : Accéder rapidement aux favoris d'internet explorer

Pour accéder rapidement aux favoris d'Internet Explorer, vous pouvez les afficher sous la forme d'un menu dans le menu Démarrer. Il vous suffit alors simplement de cliquer sur le favoris de votre choix pour l'ouvrir dans Internet Explorer.

1. Cliquez avec le bouton droit de la souris sur la barre des tâches et choisissez la commande **Propriétés**

2. Ouvrez l'onglet **Menu Démarrer**.

3. Cliquez ensuite sur le bouton **Personnaliser**.

4. Dans la fenêtre qui s'affiche, ouvrez l'onglet **Avancé**.

5. Dans la liste **Éléments du menu Démarrer**, cochez alors la case devant l'élément **Menu Favoris**.

6. Cliquez enfin deux fois sur le bouton **Ok**. Vos favoris sont alors listés dans le menu **Démarrer**. Cliquez simplement sur l'un d'entre eux pour l'ouvrir dans votre navigateur Web.

## PORTRAIT : GAETAN NOAGA OUEDRAOGO, L'HOMME TOUJOURS PRESSE

De taille normale, la démarche rapide et le tempérament assez « bouillant » GAETAN OUEDRAOGO est un jeune mossi dynamique travaillant au PNUD depuis 5 ans. Il a un parcours académique et professionnel bien riche malgré son jeune âge. Après avoir obtenu son baccalauréat au Bayard Rustin High School for the Humanities (New York, USA), il s'inscrit de 1990 à 1995 en faculté de

langues arts et sciences humaines et sociales à l'Université de Ouagadougou.

Là il décroche sa maîtrise en civilisation et littérature américaine.

De 1996 à 1997 il suit des cours de sociologie, toujours à l'Université de Ouagadougou. Il décide ensuite de suivre des cours par correspondance avec comme objectifs d'obtenir une licence en marketing et management à travers Educatel/Dakar.

Son premier emploi fut à la SABENA : Belgian World Airlines où il a été recruté tout d'abord comme agent fret/cargo et ensuite promu comme Assistant Chef d'escadre en Operations de vols.

Mordu de l'aéronautique, il continue dans ce domaine jusqu'à 2002 avec Ghana Airways, Faso Airways, Spanair et Aero Lyon comme superviseur de vol (load control et trafics et exploitation) à Spanair et Aéro Lyon



M. Gaetan Noaga Ouedraogo, faisant toujours plusieurs choses à la fois

Au titre des activités extra-curriculaires et professionnelles, GAETAN a été de 1990 à 1995 guide, traducteur/interprète lors de grands événements comme le FESPACO, le SIAO, la Conférence Africaine des Ministres de l'Éducation (UNICEF), le Young African Regional Conférence. De 1995 à 2003, il fut professeur de langue au Centre Américain de Langues, et encadreur du personnel de la Banque Commerciale du Burkina (BCB) et de TAMOIL en Business English.

Embauché au PNUD depuis 2002, GAETAN occupe le poste d'assistant administra-

tif opérations (voyages/douanes). Il est chargé entre autre de préparer les autorisations de voyage de fonctionnaires du SNU, émettre des bons de commande pour les billets d'avion, ouvrir et enregistrer les dossiers de douane (véhicules), initier des demandes

d'exonération (achats locaux, internationaux, carburant...)

De juillet 2004 à 2006, il a été point focal achat pour le Fonds Mondial et Il vient juste d'obtenir le poste de Procurement Associate depuis janvier 2007 et de plus est de même (depuis septembre 2003) adjoint chefs îlots du SNU

(sécurité) et membre du comité Informatique du SNU et Comité Local des Marchés du PNUD.

Ce jeune homme de 35 ans aime ce qu'il fait, en témoigne le sérieux avec lequel il travaille. Il a de ce fait reçu plusieurs distinctions :

-association of black educators awards

-cooperation in government award

-James K. Hackett proficiency in oratory award.

Au titre des loisirs, GAETAN adore voyager (il a visité plus de 20 pays d'Asie, d'Afrique d'Europe et d'Amérique du nord), pratiquer du sport et lire des romans de science fiction et de la littérature africaine. Il adore également danser.

**Michèle Boro**

P N U D—BURKINA  
FASO

PNUD  
Immeuble des Nations Unies  
01 BP 575 Ouagadougou 01  
Burkina Faso

Tél. : 226.50.30.67.62/63/64  
Fac-similé : 226.50.31.04.70  
Courriel : [registry.bf@undp.org](mailto:registry.bf@undp.org)

Visitez notre site  
web : [www.pnud.bf](http://www.pnud.bf)

**Directeur de Publication**  
**Ruby Sandhu-Rojon**

**Coordonnateur de la Rédaction**  
**Mahamadi Ouédraogo**

**Rédacteurs**  
**Mauro Pavesi**  
**Jean-Philippe Tissier**  
**Mahamadi Ouédraogo**  
**Laure Diallo**

**Stagiaires**  
**Michèle Boro**  
**Gaël Koné**

**Secrétariat de Rédaction**  
**Mahamadi Ouédraogo**

**Conception et mise en page**  
**Mahamadi Ouédraogo**

**Lecteur-Correcteur-Réviseur**  
**Alima Déborah Traoré**

**Publication**  
**Laouali Sanou**



## AGENDA & ANNONCES

Mme Lucienne Ziguizanga bénéficie d'un congé annuel allant du 2 juillet au 31 août 2007. Veuillez prendre contact avec Mmes Laure Diallo et Chantal Millogo qui la remplacent au cours de cette période.

Mme Safyatou Ba sera absente du 5 au 15 juillet 2007. Elle participe à Bangkok à la réunion des représentants et chefs des opérations de l'ONU qui a lieu du 8 au 13 juillet 2007.

M. Doulkoum Gaston des Finances s'absente pour quelques jours, du Vendredi 06 au Mardi 10 juillet 07 inclus.

Mme Mariam Pangah bénéficie d'un congé et sera absente du Bureau du 6 juillet au 3 août. Elle reprend service le 6 août 2007.

La situation sécuritaire au Burkina Faso est relativement stable et calme, mais marquée par une recrudescence de cambriolages dans les résidences d'expatriés dans la capitale,

et d'attaques de coupeurs de route dans plusieurs zones frontalières. Ces types de crimes ont tendance à se développer avec l'installation de la saison des pluies.

A cet égard, il est demandé à tout le personnel du Système des Nations Unies, de redoubler de vigilance et d'envisager de prendre les dispositions suivantes pour leur sécurité à domicile et lors des déplacements sur le terrain :

- ◆ à domicile, renforcer les périmètres de sécurité
- ◆ à l'extérieur : la clôture et les portails
- ◆ à l'intérieur : les grilles, barreaux et sûretés des portes et fenêtres des locaux
- ◆ En déplacement en zone frontalière, prendre contact avec le bureau de sécurité, pour s'informer sur la situation sécuritaire du moment et la conduite à tenir avant le départ en mission.

Le bureau de sécurité UNSS est à votre disposition pour vous assister.

## DÉTENTE : Le mois de Juillet et Août s'approche à Grands Pas

Deux fonctionnaires sont en train de soupirer au bureau. Ils voudraient bien prendre un jour de congé, mais le directeur a supprimé tous les congés parce qu'il y a trop de travail.

Un des deux se lève et annonce : "je connais un moyen d'avoir quelques jours de congé"

L'autre : Comment ?

Le premier regarde si le directeur est en vue - rien à l'horizon - Il monte sur son bureau, enlève quelques plaques du faux-plafond, grimpe à l'intérieur du plafond, met ses jambes sur un tuyau métallique et se laisse pendre la tête en bas au-dessus du bureau.

Le Directeur arrive dans le bureau et demande : que se passe-t-il ici?

"Je suis une lampe" dit l'homme

"Je crois que vous avez besoin de vous reposer, vous êtes surmené. Je vous ordonne de rentrer chez vous. Je ne veux plus vous voir avant au moins 2 jours !!!" dit le Directeur  
Là-dessus, le 2ème fonctionnaire se lève, prend son cartable et met son manteau.

"Où allez-vous ?" dit le Directeur

Je rentre à la maison, je ne peux pas travailler dans le noir.